

ADMINISTRATIVE ASSISTANT (SPANISH-SPEAKING) (OC) NYS #88472010 RC/EL #25086010

Examination to be held May 3, 2025; Last filing date April 10, 2025

A \$15 non-refundable application filing fee is required. Please refer to Supplement A for further information regarding the application/examination process. Applications are available at: <u>https://mycivilservice.rocklandgov.com/exams</u>.

- 1. If applying online, completed applications and electronic payment must be submitted by 11:59 PM EST on the last filing date.
- 2. If applying by mail, completed applications must be postmarked no later than the last filing date accompanied by a check or money order made payable to the Rockland County Commissioner of Finance.

<u>POSITION EXISTS IN</u>: Suffern Central School District and Nanuet Union Free School District. Some of the agencies/departments listed above may not have vacancies or be filling their vacancies at this time.

<u>RESIDENCE REQUIREMENTS</u>: Candidates must be legal residents of the States of New York, New Jersey or Connecticut at the time of application submission for the examination.

SALARY: The starting salary is \$69,500 for a 35-hour workweek with Suffern Central School District. Salary will be pro-rated for less than full-time positions. Salary may vary in other locations.

<u>WHAT THE JOB IS LIKE</u>: This is general administrative work of a moderately complex nature involving the responsibility for coordinating and monitoring projects and programs and researching and compiling information to resolve problems. This title is distinguished from that of an Administrative Assistant in that some of the duties performed in this position require the incumbent to possess a speaking and reading ability in Spanish at a fluency level indicated below in the notes. The work is performed under the general direction of a higher-level administrator and work guidance (e.g. lead work) may be provided to others. Does related work as required.

When completing the application, your description of experience must specify the dates of your employment, the number of hours worked per week, your title, and the main duties for each. Be specific; vagueness will not be resolved in your favor. Candidates who submit incomplete applications or documentation may be disqualified.

<u>MINIMUM QUALIFICATIONS</u>: At the time of application submission, you must have: A Bachelor's degree or higher and one (1) year of experience which substantially involved administrative duties.

NOTES:

- 1. A Bachelor's degree or higher in business, public or education administration or comparable curriculum may be deemed fully qualifying.
- 2. Additional years of the required experience may be substituted for the college degree on a year-for-year basis.
- 3. Incumbents are expected to possess a Level II proficiency in Spanish (as defined by the Examinations Division of the State of New York Department of Civil Service) which requires that the incumbent: be able to speak the language with sufficient structural accuracy and vocabulary to participate effectively in most formal and informal conversations on practical, social and professional topic not requiring specialized vocabulary (e.g., technical engineering, medicine, etc.); can discuss particular interests and special fields of competence in general terms with reasonable ease; possesses adequate comprehension to normal rate of speech; has good control of grammar and errors do not interfere with understanding; can read with understanding standard newspaper, correspondence, and official documents.

<u>ALL OUTSTANDING APPLICATION DOCUMENTATION</u>: Must be submitted to the Rockland County Department of Personnel no later than two (2) weeks prior to the exam date. Failure to comply with the deadlines set herein may result in the disapproval of your application; disqualification from sitting for the examination; and/or disqualification from a resulting list of eligible candidates. These deadlines are subject to change by the Rockland County Department of Personnel upon notice to a candidate.

SEE NEXT PAGE

ADMINISTRATIVE ASSISTANT (SPANISH-SPEAKING) (OC) #88472010 (CONTINUED)

Education Requirements/Transcripts:

If using college credits to qualify, official college transcripts must be sent directly from the educational institution to the Rockland County Department of Personnel at rcexams@co.rockland.ny.us; student transcripts are not acceptable. Educational requirements must be met within twelve (12) months from the date of the examination. Candidates will be required to provide proof of qualifying education within 12 months of exam date in order to be eligible for appointment from a certified list. You will be restricted from a resulting eligible list until such time as transcripts have been received and reviewed for a determination to confirm whether minimum qualifications have been met. Failure to comply with the deadlines set herein may result in the disapproval of your application and/or disqualification from a resulting list of eligible candidates. Your college degree and/or college credit must have been awarded by a college or university accredited by a regional, national, or specialized agency recognized by the U.S. Department of Education/U.S. Secretary of Education. If your degree and/or college credit was awarded by an educational institution outside the United States and its territories, you must provide independent verification of equivalency. Candidates are responsible for any required evaluation fees. Information concerning evaluation of foreign education and training, is available here: https://www.rocklandcountyny.gov/departments/personnel/applicant-candidate-resources-forms.

SUBJECT OF WRITTEN EXAMINATION: This examination will consist of two parts:

A. A weighted multiple-choice written test; and

B. A qualifying Spanish Language Oral Proficiency Test.

A. WRITTEN TEST-

- 1. <u>Preparing Written Material</u> These questions test for the ability to present information clearly and accurately, and to organize paragraphs logically and comprehensibly. For some questions, you will be given information in two or three sentences followed by four restatements of the information. You must then choose the best version. For other questions, you will be given paragraphs with their sentences out of order. You must then choose, from four suggestions, the best order for the sentences.
- 2. <u>Understanding and Interpreting Written Material</u> These questions test for the ability to understand and interpret written material. You will be presented with brief reading passages and will be asked questions about the passages. You should base your answers to the questions **only** on what is presented in the passages and **not** on what you may happen to know about the topic.
- 3. <u>Office Management</u> These questions test for knowledge of the principles and practices of planning, organizing and controlling the activities of an office and directing those performing office activities so as to achieve predetermined objectives such as accomplishing office work within reasonable limits of time, effort and cost expenditure. Typical activities may include but will not be restricted to: simplifying and improving procedures, increasing office efficiency, improving the office work environment and controlling office supplies.
- 4. <u>Working with Office Records</u> These questions test your ability to work with office records. The test consists of two or more sets of questions, each set concerning a different problem. Typical record keeping problems might involve the organization or collation of numerical data from several sources; maintaining a record system using running balances; or completion of a table summarizing data using totals, subtotals, averages and percents. **You will be provided with a hand-held battery- or solar-powered calculator for use on this test.** You will **not** be permitted to use the **calculator** function of your **cell phone**.

B. ORAL PERFORMANCE TEST-

The qualifying Spanish Speaking Language Oral Proficiency Test is designed to evaluate the candidate's proficiency in the Spanish language at a Level <u>II</u>. Only a sufficient number of candidates needed to fill the present vacancies will be called to take part in this qualifying portion of the examination **to be held at a later date**. As additional vacancies occur, other candidates who were successful on the written portion of the examination will be invited to take the qualifying oral test. Candidates must pass both parts of this examination in order to be eligible for appointment. This Language Oral Proficiency Test is held on a pass-fail basis. The qualifying oral language proficiency test will be waived for candidates who have previously passed an oral test at the required proficiency level given under the direction of this department or in any local jurisdiction in New York State. **If you wish to waive the oral portion of the exam, a request in writing must be submitted within thirty days of the written test to our department indicating the title, number of the test and the jurisdiction for which it was held. Those who receive written notification of failing the oral test, may make a request in writing within thirty days for a retest. The Rockland County Department of Personnel reserves the right to offer one more retest to all those candidates have been given an opportunity for testing.**

A candidate must qualify on both portions of the examination in order to be eligible for appointment from the resulting eligible list.

USE OF CALCULATORS IS RECOMMENDED FOR THIS EXAMINATION

<u>**TEST GUIDE**</u>: The New York State Department of Civil Service has not prepared a test guide for this examination. However, candidates may find information in the publication 'General Guide to Written Tests' helpful in preparing for this test. This publication is available online at: <u>https://www.cs.ny.gov/testing/testguides.cfm</u>.

Civil Service is an Equal Opportunity/Affirmative Action Employer

Date Issued: 03/13/2025